



Fleisch: Versteigerung 12/2020 vom 19.11.2020

Versteigerung 12/2020 der Fleischkategorien Nierstücke/High-Quality-Beef, Fleisch von Tieren der Schafgattung

Rechtliche Grundlagen der Bewirtschaftung der Kontingente:

- Verordnung vom 26. November 2003 über den Schlachtvieh- und Fleischmarkt (Schlachtviehverordnung, SV; SR 916.341)
- Verordnung vom 26. Oktober 2011 über die Einfuhr von landwirtschaftlichen Erzeugnissen (Agrareinfuhrverordnung, AEV; SR 916.01)

Zuteilung: Die ausgeschriebenen Mengen der aufgeführten Fleischkategorien wurden im Versteigerungsverfahren verteilt. Jede kontingentanteilsberechtigende Person konnte je Fleischkategorie maximal fünf Steigerungsgebote einreichen. Die Zuteilung erfolgte für jede Fleischkategorie, beginnend beim höchsten gebotenen Preis, in abnehmender Reihenfolge der gebotenen Preise. Der zu bezahlende Steigerungspreis entspricht dem Gebotspreis.

Viande: mise en adjudication 12/2020 du 19.11.2020

Mise en adjudication 12/2020 des catégories de viande suivantes : Aloyaux/High-Quality-Beef, Viande des animaux de l'espèce ovine

Bases légales concernant l'administration des contingents :

- ordonnance du 26 novembre 2003 sur les marchés du bétail de boucherie et de la viande (ordonnance sur le bétail de boucherie, OBB ; RS 916.341)
- ordonnance du 26 octobre 2011 sur l'importation de produits agricoles (ordonnance sur les importations agricoles, OIAgr ; RS 916.01)

Attribution : Les quantités des catégories de viande mentionnées étaient mises aux enchères. Toute personne ayant droit à une part d'un contingent tarifaire pouvait soumettre au maximum cinq offres par catégorie de viande. L'attribution des parts d'un contingent s'effectue par ordre décroissant à partir de l'offre la plus élevée. Le prix d'adjudication correspond au prix offert.

Carne: vendita all'asta 12/2020 del 19.11.2020

Vendita all'asta 12/2020 delle categorie di carne: Lombi/High-Quality-Beef, Carne di animali della specie ovina

Basi legali per la gestione dei contingenti:

- ordinanza del 26 novembre 2003 concernente il mercato del bestiame da macello e della carne (ordinanza sul bestiame da macello, OBM; RS 916.341)
- ordinanza del 26 ottobre 2011 concernente l'importazione di prodotti agricoli (ordinanza sulle importazioni agricole, OIAgr; RS 916.01)

Attribuzione: le quantità oggetto del bando delle categorie di carne indicate sono state ripartite nel quadro di una procedura di vendita all'asta. Ogni persona avente diritto a quote del contingente poteva inoltrare al massimo cinque offerte per ogni categoria di carne. L'attribuzione ha avuto luogo, per ogni categoria di carne, partendo dal prezzo più alto offerto, in ordine decrescente dei prezzi offerti. Il prezzo d'aggiudicazione corrisponde al prezzo offerto.



Resultate der Versteigerung; Résultats de la mise en adjudication; Risultati delle procedura di vendita all'asta

Allfällige Beschwerden bleiben vorbehalten. Une procédure de recours demeure réservée, le cas échéant. Sono salvi eventuali ricorsi.

	Nierstücke/High-Quality-Beef Aloyaux/High-Quality-Beef Lombi/High-Quality-Beef	Fleisch von Tieren der Schafgattung Viande des animaux de l'espèce ovine Carne di animali della specie ovina
Name / Firma, Domizil Nom / Maison, domicile Nome / Ditta, domicilio	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi
A + C Delikatessen AG, Berneck	120'000	
Bell Schweiz AG, Oensingen	10'000	5'765
Bigler AG Fleischwaren, Büren an der Aare	5'523	
Bischofberger AG, Wallisellen	7'278	0
Boucherie Schnegg Court, Court	0	
CASIC Einkaufsgenossenschaft, Pratteln 1	0	
Carnoglob AG, Basel	0	0
Delicarna AG, Pratteln	12'000	
Dossenbach Beat, Waldkirch	0	0
Déménagements-Mudanças, Meinier		100
Ernst Sutter AG, Gossau SG	3'267	
FLECON AG, Basel	40'000	0
Fleischhandel Crüzer AG, Landquart	597	0
Fritz Haldimann, Zollikofen	600	472
G. Bianchi AG, Zufikon	20'000	
Geiser AG, Schlieren	1'200	
Grauwiler Fleisch AG, Basel	0	0
Gustav Spiess AG, Berneck	25'000	
H.R. Kyburz Vieh + Fleisch AG, Lupfig	11'200	
Hans Felder AG, Schwyz		5'000
Hugo Dubno AG, Hendschiken	2'100	200
Lucarna Macana AG, Hinwil	0	

Metzger Gabriel AG, Wolfenschiessen	1'000	0
Metzger-Center Zürich, Niederglatt ZH	0	
Metzgerei Angst AG, Zürich	2'000	
Metzgerei Spahni AG, Zollikofen	600	600
Micarna SA, Bazenheid	25'933	30'113
Mérat & Cie. AG, Bazenheid	2'051	27'692
Neiger Hans, Innertkirchen	10'000	0
ORME SA, Bironico	600	0
SILA AG, Buckten		30'000
Seinet AG, Luzern 7	100	58
Società Mastri Macellai Salumieri, Bironico	150	0
Società semplice, Bironico	0	
Somm AG, Kreuzlingen	1'200	
Sulai AG, Churwalden	5'601	
Swishhallal Food Sàrl, Lausanne	500	
Terrani SA, Sorengo	0	
VECOM AG, Schwyz	0	
WERTSCH GmbH, Zeiningen	4'000	
Total	312'500	100'000

	Nierstücke/High-Quality-Beef Aloyaux/High-Quality-Beef Lombi/High-Quality-Beef	Fleisch von Tieren der Schafgattung Viande des animaux de l'espèce ovine Carne di animali della specie ovina
Einfuhrperiode Période d'importation Periodo d'importazione	23.11.2020 - 31.12.2020	23.11.2020 - 31.12.2020
Zahl der Teilnehmer Participants Partecipanti	37	20
Anzahl Gebote Nombre d'offres Numero di offerte	170	79
Anzahl Teilnehmer, die einen Zuschlag erhielten Nombre de personnes qui se voient adjudger une offre Partecipanti che hanno ricevuto un'aggiudicazione	27	10

Berücksichtgbare Gebotsmenge Quantité totale des offres prise en considération Quantità totale offerta che può essere tenuta in considerazione	455'745	247'446
Tiefstes, voll berücksichtigbares Preisniveau (Fr./kg) Niveau de prix le plus bas intégralement pris en considération (fr./kg) Livello di prezzo più basso che può venir considerato integralmente (fr./kg)	9.58	3.37
Preisniveau mit Zuteilung einer proportional gekürzten Menge (Fr./kg) Niveau de prix et attribution d'une quantité réduite proportionnellement (fr./kg) Livello di prezzo al quale è assegnata una quantità ridotta proporzionalmente (fr./kg)	9.57	3.36
Mittlerer Zuschlagspreis (Fr./kg) Prix d'adjudication moyen (fr./kg) Prezzo medio d'aggiudicazione (fr./kg)	10.07	3.51